



سوال

(92) ارشادباری تعالیٰ وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً کے معنی

جواب

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

ارشادباری تعالیٰ :

وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَوْا نَفْصُولًا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَاتِلًا قُلْ مَا عِنْدَ اللّٰہِ خَيْرٌ مِّنَ الْمُسَوَّفَ مِنَ التَّجَرَّةِ وَاللّٰہُ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ۖ ۱۱ ۖ ... سورة الجمعة

”اور جب کوئی سودا بخنا دیکھیں یا کوئی تاشا نظر آجائے تو اس کی طرف دوڑ جاتے ہیں اور آپ کو کھڑا ہی پھوڑ دیتے ہیں۔ آپ کہہ دیجئے کہ اللہ کے پاس ہو جائے وہ کھیل اور تجارت سے بہتر ہے۔ اور اللہ تعالیٰ بہترین روزی رسال ہے۔“

الجواب بعون الوہاب بشرط صحیح السؤال

وَعَلَيْکُمُ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللّٰہِ وَبَرَکَاتُهُ!

الحمد لله، والصلوة والسلام على رسول الله، أما بعد!

یہ آیت کریمہ حضرات صحابہ کرام کی اس خاص حالت سے متعلق نازل ہوئی ہے، جب ان کی معاشی حالت میں بہت تنگی تھی، زندگی بہت مشکل سے گزر رہی تھی کیونکہ کھانے پینے کی چیزوں کی فراوانی نہ تھی اور مال و دولت کی بے حد کمی تھی۔ ان حالات میں ایک دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا خطبہ ارشاد فرمادی تھے کہ شام سے ایک تجارتی قافلہ آگیا۔ اس قافلہ کے سربراہ کی یہ عادت تھی کہ جب وہ آتا تو دوف بجائے کا اہتمام کرتا تاکہ لوگوں کو علم ہو جائے اور وہ اس سے آکر غلہ خرید لیں۔

حضرات صحابہ نے جب دوف کی آواز کو سنای تو وہ مسجد سے باہر نکل گئے کیونکہ وہ تنگی کی حالت میں تھے اور کھانے کی اشیاء کی اٹھیں شدید ضرورت تھی۔ وہ مسجد سے باہر نکل گئے تاکہ کھانے کے لیے اور خرید و فروخت کے لیے غلہ خرید سکیں۔ رسول اللہ اس وقت کھڑے نظرے خطبہ ارشاد فرمادی تھے۔ بارہ اشخاص کے سوا، جن میں حضرت ابو بکر و عمر بھی تھے، باقی سب لوگ مسجد سے باہر نکل گئے تو ان کے متعلق اللہ تعالیٰ نے یہ آیت کریمہ نازل فرمائی :

وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَوْا نَفْصُولًا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَاتِلًا قُلْ مَا عِنْدَ اللّٰہِ خَيْرٌ مِّنَ الْمُسَوَّفَ مِنَ التَّجَرَّةِ وَاللّٰہُ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ۖ ۱۱ ۖ ... سورة الجمعة

”اور جب کوئی سودا بخنا دیکھیں یا کوئی تاشا نظر آجائے تو اس کی طرف دوڑ جاتے ہیں اور آپ کو کھڑا ہی پھوڑ دیتے ہیں۔ آپ کہہ دیجئے کہ اللہ کے پاس ہو جائے وہ کھیل اور تجارت سے بہتر ہے۔ اور اللہ تعالیٰ بہترین روزی رسال ہے۔“



محدث فلوبی

یعنی اللہ تعالیٰ کے پاس جو رزق اور آخرت میں جو ثواب ہے وہ کھلی تاشے سے یہاں مراد تجارت کے لیے آنے والوں کے سامنے دف بجا ہے اور ارشاد باری تعالیٰ **إِنَّهُوَ الْيَحِيَا** "اس کی طرف بھاگ گئے۔" اس سے مراد صرف تجارت ہے، یہ نہیں فرمایا کہ **إِنَّهُوَ الْيَحِيَا** "وہ ان دونوں کی طرف بھاگ گئے۔" یعنی کھلی تاشے اور تجارت کی طرف۔ یہ اس بات کی دلیل ہے کہ حضرات صحابہ کرام دف کے ساتھ کھلی تاشے کے لیے مسجد سے نہیں نکلتے تھے بلکہ وہ ایک جائز مقصد یعنی تجارت کے لیے نکلتے تھے۔ **وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّازِقِينَ** اس حملہ میں اللہ تعالیٰ نے یہ خبر دی ہے کہ وہ کثرت سے رزق دیتا ہے اور اپنی لشیر تعداد غلوق کو رزق دیتا ہے جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے :

(إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَاقُ ذُو الْقُوَّةِ لِنَاسِنِ (سورۃ الزیٰہت: 58)

"اللہ تعالیٰ تو خود ہی سب کا روزی رسائی تو ناتی وا اور زور آور ہے۔"

مگر اللہ تعالیٰ اپنی حکمت ہی سے دیتا ہے اور حکمت سے ہی روکتا ہے۔ وہ جس کے لیے چاہتا ہے رزق کو فراخ کر دیتا ہے اور جس کے لیے چاہتا ہے رزق کو مینگ کر دیتا ہے، پچھ لوگوں کو وہ رزق کی فراؤنی اور وسعت سے نوازتا ہے تاکہ وہ آزار نہیں کر سکے اور کون کفران نعمت کی روشن اختیار کرتا ہے؟ یعنی ہمیں یا نہ ہمیں میں صرف اسی کی حکمت کا رفرما ہوتی ہے۔ اس سلسلے میں ایک قول یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس آیت کے نزول کے وقت خطبہ مجمع نماز کے بعد ہوتا تھا، نماز سے پہلے نہیں ہوتا تھا۔ **وَاللَّهُ أَعْلَمُ**۔

هذا ما عندی والله أعلم بالصواب

فتاویٰ اسلامیہ

ج 4 ص 86

محمد فتویٰ